



Paris-Rome, le 7 Juin 2017

Académie de France à Rome-Villa Medici : Signé l'accord sur les contrats des personnels italiens

La CGIL (Confédération générale italienne du travail) se félicite du dialogue social constructif et de la volonté partagée entre les parties qui apportent des résultats pour les travailleurs.

Et ceci dans le contexte actuel qui voit le gouvernement italien donner « Uno schiaffo alla democrazia », une claque à la démocratie en pensant avoir le droit de passer outre la volonté exprimée par des millions de citoyens et de travailleurs qui ont recueilli des signatures pour qu'un referendum soit organisé pour l'abolition des « voucher » (ticket emploi une heure).

En même temps, et après trois ans de négociations, les 40 agents ayant un contrat de travail italien de l'Académie de France à Rome, ont choisi la voie du referendum pour exprimer leur volonté et pour voter la proposition d'accord, avec 89,18 % de vote favorable, qui a été signée entre la CGIL et l'administration de la Villa Medici.

La Cgt-Culture se félicite des travaux des représentants du personnel de la Villa Medici et de la CGIL de Rome et du Lazio et de la Filcams Cgil de Rome et du Lazio qui ont conduit les négociations avec l'administration française.

Dans l'accord nous notons entre autres :

- l'harmonisation des salaires avec l'accord signé entre le ministère du Travail italien et les organisations syndicales pour réduire les inégalités entre les salariés italiens qui travaillent dans les institutions étrangères en Italie (Disciplina del Rapporto di Lavoro per i dipendenti delle Ambasciate, Consolati, Legazioni, Istituti Culturali ed Organismi internazionali in Italia : renouvelé le 30 janvier 2017).
- Une réévaluation de 3% du salaire à l'ancienneté (dès le terme de la première année, puis tous les deux ans pour les trois augmentations suivantes, enfin tous les 3 ans jusqu'à un maximum de 15 années de présence dans l'emploi)
- Une pénalité de 15% du salaire de base pour taxer les non renouvellements de contrat.
- La mise en place du Compte épargne temps-CET.
- La possibilité, au choix de l'agent, d'être payé mensuellement pour les heures supplémentaires effectuées ou de les récupérer.
- Le bénéfice pour les personnels d'une assurance complémentaire santé financée en quasi totalité par l'employeur.

La CGT-Culture demande au ministère de la Culture d'assurer pleinement la tutelle de la Villa Medici et d'être très attentif à ce qui passe dans cet établissement public qui se situe à l'étranger.

La CGIL de Rome et du Lazio, la Filcams Cgil de Rome et du Lazio et la CGT-Culture continueront à être attentifs et à travailler ensemble pour que les accords et les règlements soient respectés ainsi que pour améliorer les conditions de travail des personnels de l'Académie de France à Rome.



Parigi-Roma, il 7 giugno 2017

Accademia di Francia a Roma-Villa Medici : Firmato l'accordo sui contratti per il personale italiano

La CGIL: si felicita del dialogo sociale costruttivo e della volontà delle parti che portano risultati ai lavoratori.

" In questi giorni abbiamo assistito a un vero e proprio "schiaffo alla democrazia" da parte di un governo che pensa di avere il diritto di eludere la volontà espressa da milioni di cittadini e lavoratori che avevano raccolto le firme per poter votare l'abolizione dei voucher, attraverso uno degli strumenti più democratici a loro disposizione, quale è il referendum.

Negli stessi giorni, in un contesto molto più piccolo, i 40 dipendenti dell'Accademia di Francia a Roma - Villa Medici, hanno deciso di utilizzare lo strumento referendario, per esprimere il proprio parere sulla proposta di contratto collettivo aziendale frutto di una trattativa durata tre anni, tra le OO.SS. e l'amministrazione dell'istituzione pubblica nazionale francese." E' quanto dichiarano in una nota Diana Agostinello, CGIL di Roma e del Lazio e Edoardo Lisi, Filcams Cgil di Roma e del Lazio.

" - L' 89,18 % delle lavoratrici e dei lavoratori impiegati presso l'Accademia di Francia a Roma, ha detto sì alla proposta di contratto di secondo livello che, dopo qualche giorno, ha portato alla firma di un verbale d'intesa tra le parti."

" Tra le importanti novità di questo accordo - prosegue la nota - ci sono:

- L'armonizzazione dei trattamenti economici del CCL con la Disciplina del Rapporto di Lavoro per i dipendenti delle Ambasciate, Consolati, Legazioni, Istituti Culturali ed Organismi internazionali in Italia (ultimo rinnovo il 30,01,2017);
- Un UNA TANTUM pari al 15% della paga base a copertura della vacanza contrattuale;
- Uno scatto di anzianità fissato al 3%;
- L'introduzione della flessibilità oraria per gli straordinari e della banca ore per facilitare la conciliazione dei tempi di vita e di lavoro;
- tutti i lavoratori saranno iscritti a una assicurazione sanitaria integrativa."

La CGT-Culture, l'unione dei sindacati CGT del ministero della Cultura francese si felicita del buon lavoro dei rappresentanti del personale della Villa Medici, di quello della CGIL di Roma e del Lazio e della Filcams Cgil di Roma e del Lazio che hanno condotto la trattativa.

La Cgt-Culture domanda al ministero della Cultura di assumere pienamente la tutela de l'Accademia di Francia a Roma e di seguire con attenzione cio' che accade in questo Ente pubblico anche se si trova all'estero.

La CGIL di Roma e del Lazio, la Filcams Cgil di Roma e del Lazio e la CGT-Culture continueranno ad essere attenti ed a lavorare insieme perché gli accordi e le leggi siano rispettati e per migliorare le condizioni di lavoro del personale dell'Accademia Di Francia a Roma.